

—昭和60年5月1日推計人口—			
人口総数	87,637	世帯数	31,223
男	41,598		
女	46,039	面積	17.31km <sup>2</sup>

発行 芦屋市役所(公聴広報課) ☎31-2121  
芦屋市精道町7番6号 毎月1回1日発行



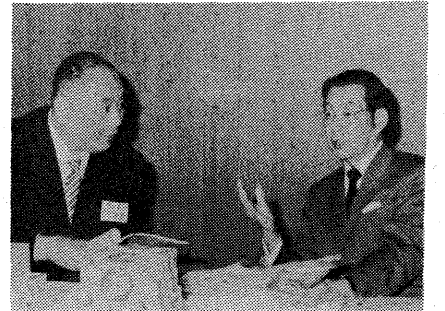
「がんばってるかな」 授業参観で児童を激励する紀曾輝団長(市立打出浜小学校で)

# あなたに好ハオ!

天津市教育代表団が本市を訪問

本市と友好関係にある中華人民共和国の天津市(李瑞環市長)から、教育代表団が、5月15日から21日まで本市を訪問しました。紀曾輝団長をはじめ一行8人は、市内の教育施設を視察し、また、市の教育関係者と懇談会を持ちました。

昨年10月、天津市の招待を受け、芝助役を団長とする友好団が、天津市の教育事情を視察したばかりであり、今後さらに、両市の友好関係を深めていきたいものです。

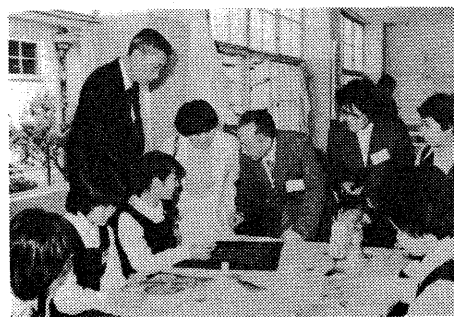


紀曾輝団長と懇談する松永市長

本市と天津市との友好関係は、日中平和友好条約が調印された翌年の、昭和五十四年十一月に松永市長を団長とする芦屋市民友好訪中団(市、市議会、市民団体の代表十七人で結団)が天津市を訪問したこと、また五十六年に、胡啓立天津市長(現在、中国共産党中央書記局書記)、閻達開・天津市人民代表大会常務委員会主任(市議会議長に相当)が、神戸ポートピア'81の「天津市の日」に合わせて来芦されたことに始まります。

## いちだんと友好深まる

その後、天津市からは、天津市外事弁公室の職員等が芦屋を訪れ、本市からは、昨年夏に、打出浜コミスクによって結成された打出浜少年少女友好訪中団(九十一人)が、天津市の小学生とバレーボール・サッカー・バスケットボールのスポーツ交流を行いました。また、秋の十月には、芝助役を団長とする芦屋市友好訪中団が天津市の幹部と市政や教育について意見交換をし、教育現場の視察をしました。



クラブ活動を視察する代表団(市立山手中学校で)

## 5月15日～21日 教育施設中心に視察

- 五月十五日(水) 市役所表敬訪問の後、市立打出浜小学校参観(授業参観・給食試食)、私立芦屋大学職業指導学研究視察、市立山手中学校参観(クラブ活動参観)、モンテメール見学
- 五月十六日(木) 県立海洋体育館視察、市民センター
- 五月十七日(金) 三菱電機塚口工場見学、宝塚歌劇鑑賞
- 五月十八日(土) 終日、「教育研究」会議
- 五月十九日(日) 京都市内見学(周總理記念碑、西陣会馆、二条城など)
- 五月二十日(月) 国立京都教育大学付属桃山小学校・桃山幼稚園参観、市教育関係者との第二回教育懇談会
- 五月二十一日(火) 四日市市(三重県)訪問

## 教育代表団一行

- 団長 紀曾輝・中国教育国際交流協会天津分会副会長
- 副団長 陳兆雄・天津市教育衛生委員会副主任
- 団員 潘強・天津市教育局長、張鉄志・天津市弁公庁科学教育文化処副処長、王淑齡・天津市南開中学校長、刘振遠・天津市和平区鞍山道小学校長、李佩城・天津市河西區第四中学校長、周国明・天津外国语学院日本語学科講師

今回の天津市教育代表団は、本市の教育施設の視察や教育懇談会を行ったほか、本市の案内で、京都・伊丹・宝塚の各都市を訪問しました。(日程は別項参照)

市内の学校長や教育関係者との教育懇談会では、教育制度、教育実態、問題点やその解決策について意見を交わしました。代表団からは、芦屋市の教育について、「諸施設が完備されている」「学校教育に力が置かれている」「学校給食が素晴らしい」「個性を伸ばす教育方針がとられている」などの感想が寄せられる一方、「教師との接触がやや少ないのでは」「社会へ出るための準備教育が弱いのでは」「めがねをかけている子供が多い」などの批評もありました。

歓迎宴の席上、松永市長は、「芦屋市民、天津市民が相互理解を深めていくことは、日中友好の洋々たる発展のみならず世界平和に貢献できるもの」と、力強く、両市の親善友好の意義を語りました。詳しくは、市秘書課(☎2121内線206)へ。

## '85 芦屋市展

会期：6月12日(水)～23日(日)  
会場：市民センター

種目：洋画・日本画・写真・工芸・彫塑・その他  
大きさ：ペニヤ3枚大まで  
点数：1種目2点まで  
手数料：1種目1,200円

問い合わせ  
市民センター(☎314995)

## 市民交通

## 災害共済

受付中

- ◆会費…1人年間 360円
- ◆加入資格…市内在住のかたで、住民登録、外人登録のあるかた
- ◆有効期間…申込日の翌日から、61年3月31日まで
- ◆申込方法…市内の各銀行、信用金庫、郵便局で受け付けています。(申込用紙もそれぞれの窓口にあります。)
- ◆見舞金…傷害の程度に応じて1万5,000円から100万円までの見舞金を支給します。

問い合わせ：市道路交通課(☎2121内線408)

市制45周年記念事業

「細雪のつどい」

7月7日(日)、ルナ・ホールで

谷崎潤一郎 阪神ゆかりの資料展
「細雪のつどい」にさきかけ
谷崎潤一郎生誕百年記念の資料展を開催します。

本市は、「心にゆとりとやすらぎのあるまちづくり」を目指して文化行政の推進に取り組んでい...

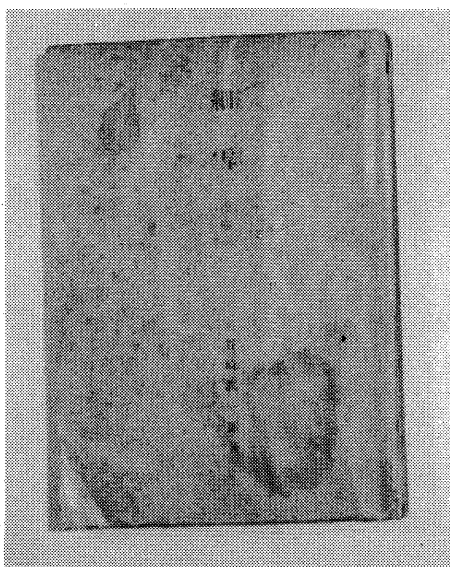
「下水道処理場周辺環境保全の覚書」の交換

市は、このほど伊勢・呉川・松浜・浜戸屋・竹園各町の周辺住民の皆さんと「下水道処理場周辺環境保全の覚書」を取り交わしました。

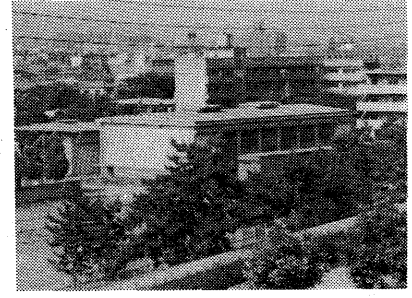
その後、公害審査会からの双方への意見聴取、実地調査などを経て、二十項目にわたる周辺住民からの要望も入れた調停条項が出...

周辺の皆さんから訴えが寄せられましたが、市との調整がつかず、これらのかたがたが、県公害審査会に...

市長は、地方自治法の規定により、市議会の承認を得るべく議案として提出し、種々説明をしてま...



『細雪』の初版本
昭和19年谷崎潤一郎が非売品として自费出版したもので、今回の資料展に出展します(西山町在住の重信光俊さん所蔵)



伊勢ポンプ場跡地

しかし、この間も調停条項の発効がないまま、工事に伴う騒音振動防止対策、ポンプ場の移設など調停条項にそって事業を実施して...

調停に調印して十二年、下水道処...



シンボルマーク

シンボルマーク決まる

国鉄北地区愛称「ラポルテ」
国鉄芦屋駅北地区の愛称が「ラポルテ」(フランス語で、玄関、門の意味)に決まり、市と芦屋駅...



山田富美子さん



松森 胖さん

市は、身近な善行を表彰する「つじ賞」を、六月一日の善意の日...

四十年に養護老人ホーム和風園の開設以来、同園で生花奉仕を続...

けるとともに入園者を励まし、心の支えになるなどの福祉活動に努...

外国人登録証明書切替時期のお確かめ

昭和五十五年に登録証明書の切り替え、または新規登録を受けた外国人のかたは、今年が五年目の...

切り替えに必要なものとして、①旅券を持っている人はその旅券を、②登録証明書、③六ヶ月以内...

6月11日~30日 図書館の休館

図書館では、蔵書の特別整理のため、六月十一日(火)から三十日(月)まで臨時休館しま...

Advertisement for '暮らしのメモ' (Life Memo) featuring a Q&A section about the city's public information committee.

Table for '市民相談' (Citizen Consultation) listing various services like general consultation, family consultation, legal consultation, etc., with dates and staff names.

Advertisement for disaster prevention titled 'みんなで防ごう土砂災害' (Let's prevent landslides together), including a rain forecast and safety tips.

Advertisement for '水道週間' (Water Week) from June 1st to 6th, promoting water conservation with a cartoon character.

# 6月は自動車公害防止月間

## みんなであつくりな静かな街

六月五日から環境週間(十一日まで)が始まります。国は、このほど五十九年度の環境白書を発表しました。それによると、自動車公害や生活雑排水による水質汚濁など都市型、生活型公害に対する取り組みの重要性を強調しています。また六月は、自動車公害防止月間、瀬戸内海環境保全月間にもなっています。安全で快適な環境になるよう努めていきますので、ご協力ください。

主要幹線道路の沿道では、騒音・振動・排出ガスなどの自動車公害が激しくなっています。白書でも、自動車公害の対策を「最重要点」にあげています。

本市では、八車線の国道43号とその上にある四車線の阪神高速道路があり、一日の交通量が十七万台を超す状況にあります。六月の自動車公害防止月間に、県と協力

最近、苦情が多くなっているのが、生活騒音に関するものです。環境庁の調査によると、加害感(意識)が弱く、被害感(意識)が強い状況です。



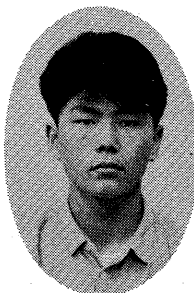
6.1~30自動車公害防止月間

- ◆夜間のマイカー運転の自粛
- ◆スピードは控え目に
- ◆通勤や通学のマイカー利用を控え目に
- ◆急発進、急停車、暴走はやめましょう
- ◆不用、不急のときは、車の走行をやめましょう。

### 6月5日~11日 環境週間



馬場宏子さん



本庄広志君

### モ市への学生親善使節の派遣

#### 本庄広志君と馬場宏子さんに

本市の姉妹都市アメリカ・モンテベロ市(カリフォルニア州)へ、学生親善使節として、本庄広志君(朝日ヶ丘町在住、大学生)と、馬場宏子さん(朝日ヶ丘町在住、大学生)が派遣されることになりました。

二人は、今年の七月下旬から約一カ月間、モンテベロ市に滞在し、市の催しや学生同士の交流会などに参加し、親善を深めてきます。今年で、二十二回を数えます。

#### モ市からの使節は

##### リムさんとラモスさん

モンテベロ市からの学生親善使節は、ミシエール・リムさん(十七歳)と、パトリシア・ラモスさん(十七歳)です。

内が「あの子ら、みんな働いてるのよ」というのです。ハッとした。隣家の息子の友だちと聞いてはいましたが、学生だとばかり思っていたか

### 深夜に集まる若者たち

「あの暑いやろ。…ほんまは、なあ、先生だけにいうけど、わしがおったら、お父ちゃんとお母ちゃん、夫婦生活できへんねん」

### 台風・水害に備えて 災害時の避難場所

◆あなたの家の近くの避難場所(下表)を確かめておきましょう。  
◆避難するときは、警察署・消防署などの責任者の勧告や指示に従って秩序正しく避難しましょう。  
問い合わせ 市消防本部警防課(☎2345)

避難場所	住所	電話
県立芦屋高校	宮川町6-3	32-2325
市立芦屋高校	剣谷9	32-1131
精道中学校	南宮町9-7	32-1121
山手中学校	三条町39-10	32-1122
精道小学校	精道町8-25	32-1111
宮川小学校	浜町1-9	32-1112
山手小学校	山手町8-3	32-1113
岩園小学校	岩園町23-41	32-1114
朝日ヶ丘小学校	朝日ヶ丘町10-10	32-1115
潮見小学校	潮見町1-2	34-0721
打出浜小学校	新浜町8-2	23-4581
浜風小学校	浜風町1-1	23-4591
三条小学校	三条町39-20	34-0501
小槌幼稚園	打出小槌町2	22-4885
西山幼稚園	西山町22-15	32-5457
市民センター	業平町8-24	31-4995
上宮川会館	上宮川町4-9	22-9229
体育館・青少年センター	川西町15-3	31-8228
国立海技大学校	西藏町12-24	22-9341
県立ユースホテル	奥池南町40-30	38-0109
私立芦屋女子高・中学校	六麓荘町16-18	31-0666

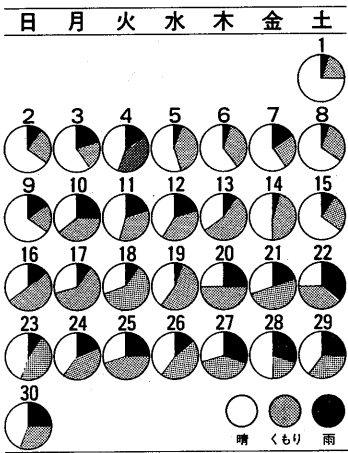
### 在宅福祉の推進

#### 社会福祉協議会事業計画

昭和六十年 度社会福祉協議会事業計画、予算が決定しました。本年度は、住民一人一人の豊かな福祉の心を高めることと、在宅福祉活動を積極的に取り組んでいくこと

- ▽軽度の痴呆性老人を対象の「託老所」を開設(有償)、▽福祉対象者で希望する世帯を対象に、ヘルパー制度の発足(有償)、▽一人暮らし老人の会を各小学校区に結成し、住民との交流を深める。
- ポランティア活動の充実
- ▽寝たきり、一人暮らし老人宅への友愛訪問、▽福祉教育を進めるためのボランティア協力を中・小学校各校指定、その地区に福祉推進地区を設置
- 調査・広報活動の推進
- ▽老人夫婦世帯の実態調査、▽新生活運動実現への広報活動
- 協体制の推進
- ▽地域自治組織との協調活動実現
- ▽行政機関との協働関係の充実
- 六十年度予算
- ▽一般会計六千一百一十萬円、▽特別会計七千三百三十三萬円

### 6月11日 番 お天気カレンダー



このカレンダーは、過去20年間の市消防本部の資料から、比較的よく現れた天気をパーセントで示したものです。問い合わせは、市消防本部警防課(☎2345)へ。

### 「下水」の水質試験結果

下水処理場(☎21291)

試験項目	4月2日(火)		4月22日(月)		基準	
	流入水	処理水	流入水	処理水		
天候	晴	れ	晴	れ		
気温(℃)	13.5		25.0			
検水名	流入水	処理水	流入水	処理水		
水温(℃)	14.9	16.0	17.9	18.3		
P	7.6	7.2	7.5	7.3	5.8~8.6	
S	S(mg/l)	7.7	3	96	2	70以下
BOD(mg/l)	150	6.4	173	9.8	20以下	
大腸菌群数(コ/ml)	44,000	0	32,000	100	3,000以下	
備考	前日曇り	前日曇り	前日晴れ	前日晴れ		

### 納期

市・県民税第1期分  
国民年金保険料第1期分

今月が納期月です。忘れずに期限内に納めましょう。納付には、便利な口座振替のご利用を。

40歳は……健康の曲り角

### 人間ドックで健康チェック

〈検査内容〉糖尿病、肝・腎機能、肺機能、胃腸X線、超音波、緑・白内障、眼底検査など  
〈検査日数〉1泊2日  
〈費用〉男性6万円  
女性6万2,000円



問い合わせ: 芦屋病院業務課(☎2156)



## 福祉医療費助成制度 受給者証は7月に切り替えます

市では、老人（六十歳～七十歳）、心身障害者（児）乳児、母子家庭を対象に、医療費の助成を行っています。これらの制度は、健康保険証を使ってお医者さんにかかれたとき、窓口で支払う自己負担金（一割～三割）を公費で助成するものです。助成を受けることができるのは、次に該当するかたです。

〔老人医療〕六十五歳以上七十歳未満（被用者保険本人、所得限度額を超えるかたを除く）  
〔乳児医療〕一歳未満で監護者の所得額が限度額を超えない乳児

今年度の所得限度額は、下表の

最近、わが国の社会は、諸外国に例を見ないスピードで高齢化が進んでいます。これは、現役世代が扶養する高齢世代の増加を意味しています。

昔は家族制度を中心に、家族や親類で年離れた人を扶養する、私的扶養が可能でした。工業化、都市化が進展し核家族化が進行する今日、私的扶養にすべてをゆだねることは非常に難しくなっています。そこで、現役世代と高齢世代の社会的な助け合いの仕組みである、公的年金制度の果たすべき役割がますます重要になっていきます。現在、わが国の公的年金制度は、その沿革・対象者の職種の違いな

制度名(所得者)	扶養人数	所得限度額(円)
老人医療(本人)	0人	3,780,000
	1人	4,110,000
乳児医療(監護人)	0人	2,000,000
	1人	2,330,000
母子家庭医療(本人)	0人	3,500,000
	1人	3,830,000
母子家庭医療(監護人)	0人	4,000,000
	1人	4,330,000

〔母子家庭医療〕母子家庭の十八歳未満の児童と母。ただし、児童が高等学校在学中または高等専門学校に在学中、第三学年の課程を終了するまでの場合は、二十歳未満の児童（被用者保険本人、所得限度額を超えるかたを除く）  
〔心身障害者（児）医療〕身障手帳の等級が四級までのかた、療育手帳のA、B判定のかた（被用者保険本人も該当します。所得制限はありませんが）

制度の適用を受けるには、申請が必要で、該当者の名前が記入してある健康保険証と印鑑、所得証明書を持って、市役所の番窓口で申請してください。申請がないと助成できません。

今年度の所得限度額は、下表の

## 福祉医療費受給者証 は7月に切り替え

現在お持ちの老人医療費・心身障害者（児）医療費・乳児医療費・母子家庭医療費の各受給者証は、六月三十日で有効期限が切れます。新しい受給者証は六月二十六日ごろ該当者ご家庭に郵送しています。なお、所得制限を設けているため資格がなくなったかたには、停止通知を郵送します。七歳以上のかたは、六十二年に切り替えます。

問い合わせは、市保険年金課係（☎21内線348）へ。

## ルナ・ホール

異国の恋は 100万ドルの夜景にも似て

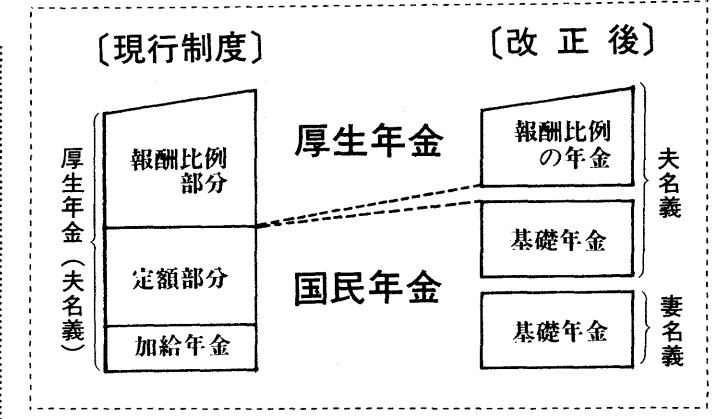
演出・木村光一  
出演・ジュディ・オング 中山 仁、松本留美ほか

好評発売中

S席 4,000円  
A席 3,500円  
B席 2,500円

7月11日・12日・13日 開演=午後6時30分(13日のみ午後2時)

チケット発売所・ルナ・ロッサ、モンテメール大番、グイエー芦屋浜、このほか「眠れる森の美女」



〔修正の第一の柱〕国民年金を国民共通の基礎年金とする。従来自営業者等を主な対象とし、サラリーマンの妻等は任意加入の対象としていた国民年金を、国民に共通する基礎年金に発展させ、これまでの制度の分利に伴って生じていた、制度間の格差や制度基盤の不安定などの問題を解決し、長期的に安定した制度体系へ再編することになりました。サラリーマン夫婦も国民年金の基礎年金の対象者となり、サラリーマンの妻は、個々の年金を確保することになります。

厚生年金保険は原則として、報酬比例の年金を支給する。「基礎年金の上乗せ」の制度として位置づけられ、全体として二階建ての年金制度になります。（左図参照）

改正の第二の柱は、給付水準の適正化を図ることです。今後受給権が発生する年金の給付水準が、現行制度のままでは、加入者数の伸長に伴う年金の増大で、現役労働者（被保険者）の所得水準とのバランスを失いつつあることとなるので、現行支給している標準的な年金の水準（現役労働者の平均賃金の六八パーセント程度）を、将来にわたって維持していくよう除去に給付水準の適正化を行います。給付水準の適正化に伴い、将来の保険料負担も、相当軽減することになります。

改正の第三の柱は、婦人の年金権の確保です。すべての婦人が国民年金の加入対象として、固有の基礎年金を受けられることが、とうとう「婦人の年金権」を保障するとともに、世帯として適正な給付水準を確保します。

その他、物価スライドの実施時期を四月に繰り上げるほか、障害者の所得保障は大幅に改善を図りました。

## 基礎年金導入など 3つの柱を中心に

改正の第一の柱は、国民年金を国民共通の基礎年金とする。従来自営業者等を主な対象とし、サラリーマンの妻等は任意加入の対象としていた国民年金を、国民に共通する基礎年金に発展させ、これまでの制度の分利に伴って生じていた、制度間の格差や制度基盤の不安定などの問題を解決し、長期的に安定した制度体系へ再編することになりました。サラリーマン夫婦も国民年金の基礎年金の対象者となり、サラリーマンの妻は、個々の年金を確保することになります。

## 新旧制度の比較表

（金額はすべて59年度価格）

現行	区分	改正後
国民年金、厚生年金、船員保険、共済年金と制度ごとに分立	制度のみ	国民年金を各制度の基礎年金とする 厚生年金、船員保険を統合し、基礎年金に上乗せする報酬比例の年金とする
国民年金は、20歳～60歳未満の自営業者、農業者が対象。サラリーマンの妻は任意加入。国外の日本人は、加入できない	年金加入者	基礎年金は、サラリーマンも含め、20歳～60歳未満の人が対象。サラリーマンの妻も全員加入、受給期間が不足の人は65歳まで加入できる。国外の日本人も任意加入できる 新厚生年金は、65歳未満のサラリーマンが対象
サラリーマンの妻は、国民年金に未加入だと、夫も無年金	婦人の年金	サラリーマンの妻にも、自分名義の基礎年金を支給。保険料は、夫の給料から支払う本人は無年金
自営業者の夫婦は、10～25年加入で、月額6～10万円程度、65歳から支給 サラリーマン夫婦は、32年加入で、月額17万3,000円（現役世代の平均月収の68%）、60歳から支給	老齢年金	自営業者の夫婦は、40年加入で月額10万円65歳から支給 サラリーマン夫婦は、40年加入で月額17万6,000円（平均月収の69%）、65歳から支給 60～64歳までは、厚生年金から同額を支給 すでに、年金を受けている人は、従来どおり支給
国民年金（ <small>＜拠出制障害年金＞</small> 1級…月額59,775円 2級…月額47,817円 <small>＜無拠出制障害福祉年金＞</small> 1級…月額38,400円 2級…月額25,600円	障害年金	国民年金・無拠出制を1本にして 1級…月額62,500円 2級…月額50,000円 ※18歳未満の子供、20歳未満の1・2級の障害者を扶養しているときは加算金あり 新厚生年金加入者には、障害基礎年金に障害厚生年金を上乗せする
国民年金の母子年金は、18歳未満の子供2人の場合、月額67,317円（母が加入者であること）	遺族年金	国民年金 <small>＜拠出制＞</small> 無拠出制を1本にして 1級…月額62,500円 2級…月額50,000円 ※18歳未満の子供、20歳未満の1・2級の障害者を扶養しているときは加算金あり 新厚生年金加入者には、障害基礎年金に障害厚生年金を上乗せする
国民年金は、6,740円(60年度)最高時は19,500円になります 厚生年金は保険料率 男子10.6%、女子9.3%(60年4月)最高時は38.8%	保険料	基礎年金は6,800円(61年度予定価格)最高時は13,000円 新厚生年金は保険料率 男子12.4%、女子11.3%(60年10月)から最高時は28.9%
国民年金は25年、厚生年金は原則20年	資格期間	基礎年金、新厚生年金とも25年
国民年金は3分の1、厚生年金は20%	国庫負担	基礎年金の3分の1

## あしや お多福劇場

6/15 (土) 18時30分開演  
市民センター 別館大広間 前売 600円 当日 700円

チケット発売所・ルナ・ロッサ、モンテメール大番、グイエー芦屋浜、このほか「眠れる森の美女」

ルナ・ホール協会（☎21内線348）へ

---

## 市民プール

バス停市民プール前下車  
7月1日～9月10日  
【時間】 7月1日～8月19日…12時～19時、8月20日～31日…10時～19時、9月1日～10日…12時～19時 いずれも、日曜日は9時～19時

【料金】  
※入場料…大人(中学生以上)300円、子供(4歳以上)150円  
※更衣ロッカー…100円  
※駐車場(海浜公園のみ)…300円

水の入替日と大雨のときは休みます。また、節水などやむを得ない場合は、途中で中止します。

お問い合わせ・体育館・青少年センター総務係（☎318228）

---

## 芦屋水練学校 生徒募集

●期間…7月22日(月)～8月19日(月)の日曜日を除く25日間(雨天は休校)  
●練習時間…8時30分～11時30分  
●会場…市民プール(朝日ヶ丘町)  
●資格…市内在住、在学の小学・中学・高校生  
●受付…7月6日(土)13時～16時、7日(日)9時～16時、市民プールと体育館・青少年センターで。8日(月)以降は毎日15時～17時、市民プールで

## 児童手当(特例給付含む)の現況届の提出期限は6月22日です。お早めに。

現在二級の障害福祉年金をもらっている五十歳の男です。十六歳の子を扶養しています。障害福祉年金が廃止されると聞ききました。【答】障害福祉年金は廃止しますが、改正後は障害基礎年金を支給します。年金額は、現行の年額三十万七千二百円が六十万円になります。十八歳未満の子には、新たに年額十八万円を加算します。【問】本人の所得制限は存続しますが、配偶者、扶養義務者の所得制限はなくなりませんか。【答】サラリーマンの妻です。昭和二年三月生まれです。国民年金がスタートした昭和三十六年四月から加入して、年金保険料はきつちり納めてきました。六十歳までは、二十五しか納められませんが、改正では、四十納めて六十万円になるとありますが、私の場合、旧法だと約六十万円になると聞きました。

あなたの場合は、三十六年四月に既に三十五歳で、その後二十五年間全て保険料納付済ですから、満額の六十万円を六十五歳から支給します。保険料納付済期間が加入可能年齢に満たない場合は、満たない期間に応じて減額します。

# こう変わるあります 新年金

## 「婦人の年金権」の保障など制度を充実

### 長期的に安定した年金制度の確立

公的年金制度、長期的に健全で安定したものにしていくためには、あらゆる面で「公平性」を確保することが重要です。公的年金の基盤は、国民の社会連帯です。国民の社会連帯が損なわれ、国民の信頼感が揺らぐようなことがあれば、公的年金制度は存在の基盤を失うことになりかねません。

「公平性」には、二つの面があります。一つは、制度を支える現役世代と年金を受けとる高齢世代との、世代間の公平です。老齢世代が受け取る年金は、今の仕組みのままみれば、いくつまでかという面でも、「公平性」を確保していることが重要です。国民の社会連帯が損なわれ、国民の信頼感が揺らぐようなことがあれば、公的年金制度は存在の基盤を失うことになりかねません。

「公平性」のもう一つの面は、制度に加入している現役世代と年金を受け取っている高齢世代と、同一世代内での公平です。現役世代と高齢世代のバランスを図っていくなかで、例えば制度間の不均衡や過剰給付、重複給付の調整が行われないと、長期的に安定した制度運営を行っていくことはできません。個々の制度の枠組みにわたらねない広い視野から見直しを行い、公的年金制度全体の整合性を図った改正が望まれます。

「公平性」には、二つの面があります。一つは、制度を支える現役世代と年金を受けとる高齢世代との、世代間の公平です。老齢世代が受け取る年金は、今の仕組みのままみれば、いくつまでかという面でも、「公平性」を確保していることが重要です。国民の社会連帯が損なわれ、国民の信頼感が揺らぐようなことがあれば、公的年金制度は存在の基盤を失うことになりかねません。

「公平性」のもう一つの面は、制度に加入している現役世代と年金を受け取っている高齢世代と、同一世代内での公平です。現役世代と高齢世代のバランスを図っていくなかで、例えば制度間の不均衡や過剰給付、重複給付の調整が行われないと、長期的に安定した制度運営を行っていくことはできません。個々の制度の枠組みにわたらねない広い視野から見直しを行い、公的年金制度全体の整合性を図った改正が望まれます。

「公平性」には、二つの面があります。一つは、制度を支える現役世代と年金を受けとる高齢世代との、世代間の公平です。老齢世代が受け取る年金は、今の仕組みのままみれば、いくつまでかという面でも、「公平性」を確保していることが重要です。国民の社会連帯が損なわれ、国民の信頼感が揺らぐようなことがあれば、公的年金制度は存在の基盤を失うことになりかねません。

「公平性」のもう一つの面は、制度に加入している現役世代と年金を受け取っている高齢世代と、同一世代内での公平です。現役世代と高齢世代のバランスを図っていくなかで、例えば制度間の不均衡や過剰給付、重複給付の調整が行われないと、長期的に安定した制度運営を行っていくことはできません。個々の制度の枠組みにわたらねない広い視野から見直しを行い、公的年金制度全体の整合性を図った改正が望まれます。

## 交通安全シリーズ ③

### しつけのなかの交通安全

二歳の後半に「二歳児」になると、親と外出する機会が多くなります。また、自分一人歩きがはじまります。幼児には、一人歩きはまだ理解できません。歩くとときは、必ず親と手をつなぐ必要があります。

二歳児の歩行は、親の手を引いて歩かせるようにして、安全を確保する必要があります。歩くとときは、必ず親と手をつなぐ必要があります。道路を横断するときは、必ず歩行の安全を確保する必要があります。

二歳児の歩行は、親の手を引いて歩かせるようにして、安全を確保する必要があります。歩くとときは、必ず親と手をつなぐ必要があります。道路を横断するときは、必ず歩行の安全を確保する必要があります。

## 眠れる森の美女

演出・木村光一  
出演・ジュディ・オング 中山 仁、松本留美ほか

7/22 (月) 10:00, 14:00, 18:00  
大人(中学生以上) ¥1,000  
子供(3歳以上) ¥700

チケット発売所・ルナ・ロッサ、モンテメール大番、グイエー芦屋浜、このほか「眠れる森の美女」

ルナ・ホール協会（☎21内線348）へ



# 校風づくりから 郷風づくりへ

青少年の健全育成を図るため、一昨年から各中学校区単位に青少年健全育成推進会議を組織し、具体的な取り組みを進めています。

本年度は、特に「あいさつ運動」「町を美しくする運動」「車内で席を譲る親切運動」を、学校から地域の運動に発展させ、学校の校風づくりがやがて町の郷風づくりにまで充実していくことを

目指しています。

今回は、毎日子供たちと接して、あたたかく、また、きびしく見守っておられるかたがたの声を拾ってみました。

問い合わせは、市教育委員会学校教育課(☎2121内線51)へ。

校門の近くになると、あちらこちらから「おはよう」と元気な声が響きあいます。先生と保護者の皆さんが、協力して続けてきた校門前での指導が実ってきたのか、このごろ、毎日交わされているあいさつ風景です。

先生自らが率先して、ほうきを手で朝の掃除を子供たちと一緒にすすめています。ときには、まちの道路掃除にも出かけます。

バス通学の生徒が、降りるときに「ありがとう」と運転手さんに声をかけ、びよこんと頭を下げていきます。お年寄りに、席を譲る姿もみられます。

これらの行動は、明るい社会を築くうえで、青少年が身に付けておかな



教育特集

精道中学校で

「おはようございます」。さわやかな声が響く

週二回、五人から十人ぐらいのお母さんたちが、校門に立ってあいさつ運動をしました。はじめは親子とも、てれくさかったのですが、だんだん、あいさつするようになり、自分たちの方からあいさつしてくれる子供たちが出てきて、うれしくなりました。

あるお母さんから「うちの子供は、自分から服装を整えるようになりました」というお礼もいただきました。今年も行っています。

## あいさつは 心を開きます

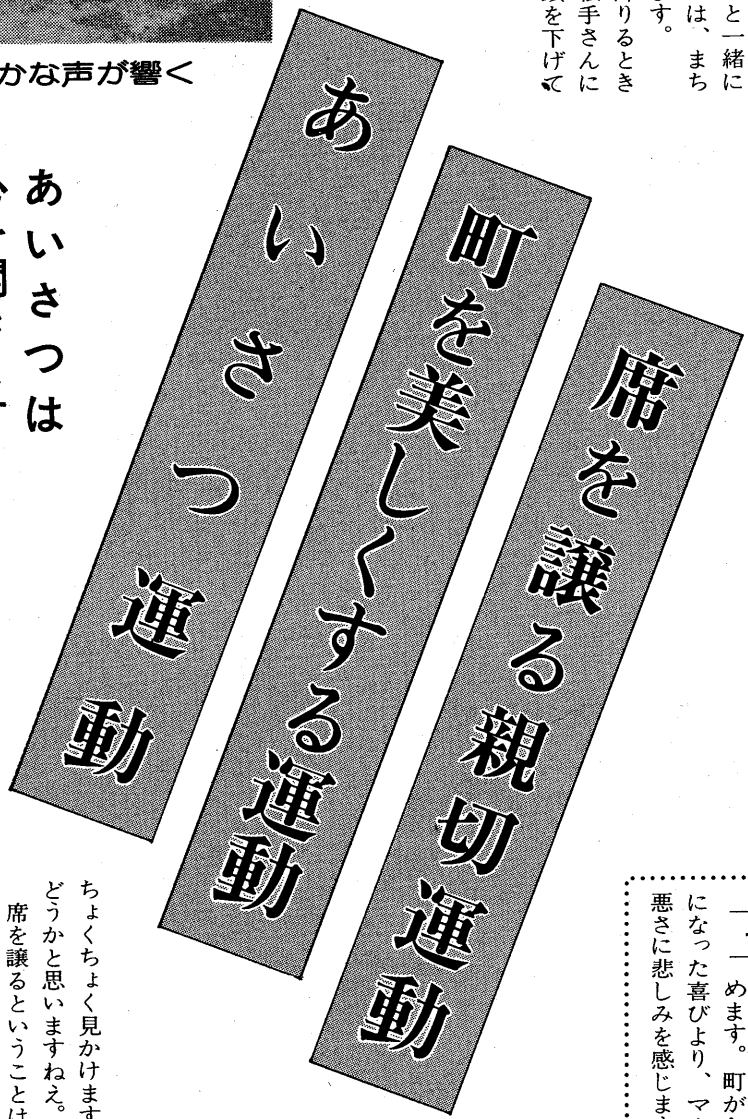
育友会の声(精道中学校)

## いい雰囲気です 町を感じます

お母さんの声(潮見中学校)

学期ごとに一度、校区の小・中学生と保護者が、一緒にビニール袋を持って緑道や歩道、堤防など、きめ細かく掃除しています。本当にすみずみまできれいになりますよ。

生徒たちは、大人と一緒にすると、子供っぽくかわいくて、素直になります。みんなで一緒に良いことをすると、いい雰囲気ですねえ。こんなとき町を感じます。町をよくしようと思えば、住民が



**子供たちの声**

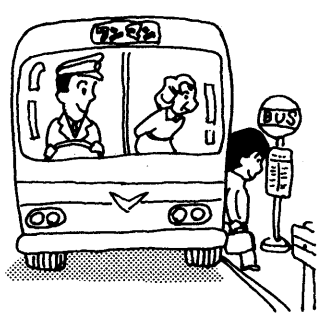
ごみを平気で道や植木の中に捨てて人がいます。学校で、毎月ポリ袋十四枚にいったいのごみを集めます。町がきれいになった喜びより、マナーの悪さに悲しみを感ずります。

## 市内バスの中で...

乗務員さんの声(阪急バス)

車内のテープ案内で、席を譲るようにと放送しますと、三分の一ぐらいの人が応じてくれます。しかし、特に若い人、老人や幼児への配慮がたりないようですねえ。

席を譲られた方が、ちよっと礼を言えはなごやかなるのですが、あたり前のよくな顔をされる人を、



ちよくちよく見かけます。あれもどうかと思いますねえ。

席を譲るといふことは、勇気のあることです。腰を浮かせてもじもじしている若者もいます。大人がやさしく若者たちに言えば、素直にゆずるようなところもありますねえ。

## ごあんない

### 募集

夏のキャンプ・リーダー

●日程：(母子家庭の子供)7月30日(火)8月1日(木)・箱石キャンプ村(久美浜町)。(精道児)8月21日(水)22日(木)・生野町自然休養センター。(身障児)8月31日(土)9月1日(日)・岡山いこいの村

●対象：高校生以上で、子供たちと一緒に楽しんでくださるかた

●申し込み：6月30日までに保護課障害・母子福祉係(☎2121内線334)へ

●在宅精神薄弱者療育

●日程：9月14日(土)15日(日)

●会場：県立嬉野台生涯教育センター

●対象：精神薄弱者(18歳以上)とその保護者

●定員：20組

●申し込み：6月20日(木)までに保護課障害・母子福祉係(☎2121内線334)へ

●公民館・国際理解講座・受講生

●日時：6月1日、22日(4回、毎週土曜日)時間はいずれも14時16時

●会場：市民センター401室

●テーマ：東南アジア「結束を強めるアセアン」

●講師：クントン・イントラタイ氏(京都精華大学教授)

●ほか：受講料：500円(全回分)

●申し込み：市民センター教育事業係(☎4995)へ。託児あり(2歳半以上)

●老人福祉会館学級受講生

●日程：6月下旬、61年3月下旬

●料理：第1：水曜日、(陶芸)第2：4木曜日、(書道)第2：土曜日、(あみもの)第2：4日(3カ月間)

●対象：市内在住の60歳以上のかた

●申し込み：6月6日(木)10時から、社会福祉協議会(☎7530)へ。本人来館のこと(電話不可)

●折紙教室

●日時：6月5日(水)10時12時

●会場：図書館集会所

●対象：成人

●内容：箱、ポスト、名刺入れ

●講師：鷹岡満寿子さん・段谷貞子さん

●問い合わせ：図書館(☎2301)

●子どもおはなし会

●日時：6月26日(水)15時30分

●コース：シーサイドタウン外周コース

●対象：市内の健康なかた(幼児・小学生は必ず保護者同伴のこと)

●集合場所：中央公園芝生広場

●注意：大会中に発生した障害の応急処置はしますが、その他は責任を負いません

●申し込み：当日会場(9時9時40分)

●問い合わせ：体育館・青少年センター体育係(☎8228)

●市民体カテスト

●日時：6月25日(火)朝の部10時11時30分

●(昼の部)13時30分15時

●(夜の部)18時30分20時

●会場：体育館・青少年センター

●対象：市内在住、在勤、在学の健康な成人

●内容：握力、垂直跳び、反復横跳び、ジグザグ

●ドリブル、急歩その他健康体力相談

●定員：各部30人(先着順)

●申し込み：6月21日(金)までに体育館・青少年センター体育係(☎8228)へ

●スポーツ指導者養成講習会

●日時：(前期)6月11日7月18日

●(火・木曜、いずれも18時30分)

●(全6回) (後期)9月10日11月12日

●(火曜18時30分、土曜14時、全11回)

●会場：体育館・青少年センター

●内容：生涯教育・生理学・スポーツ心理学

●救急法などの講義と実技

●対象：本市の社会体育指導者・学校体育指導者

●将来指導者を志すかた50人

●修了証：受講状況により修了証を交付します

●申し込み：6月8日(土)までに体育館・青少年センター体育係(☎8228)へ

●催し

●武富選手と走ろう

●4.5キョギング大会

●日時：6月9日(日)10時(小)

# 市民のひろば

▷原稿は400字以内。住所、氏名、電話番号を書いて市公聴会へ送る。電話面を都合で掲載できないとき、また、添削する場合もあります。

## 三毒の時代

津知町 金田 護

今の社会は、明らかに三毒の時代である。生活の場において「見る」「聞く」「食べる」の、この三つがいかに過剰であるか。文書情報たる新聞、雑誌、週刊誌、広告等、これに目を通すだけでも生活スペースの大半が失われる。その用紙資源の消耗は膨大なもので、因果関係として、地球の緑は減少し、三十年後は大気汚染と世界砂漠が出現すると識者は警告する。

言われるごとく、食堂の陳列見本の豪華で多様なこと。寒中でもないチゴが入手できるごとく、他の食品は押しつけて知るべし、今は全く端境期がない。食べ過ぎで肥満型の人も多く、やせる体操教室の盛況もおもしろい現象である。

## 心温まる

伊勢町 稲見悦治

長年の大学勤めあとの健康保持のため、九死に一生を得た妻と浜辺の早朝散歩を始めてから、早一年。寒風の吹きすさんだ真冬は、人影がまばらであったプロムナードも、春の息吹とともに手に手を

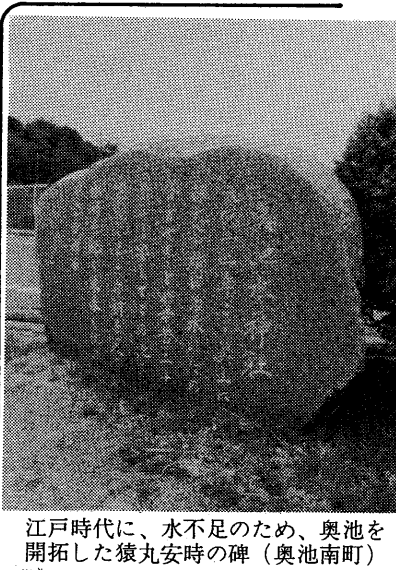
取り、汗びっしょりで走り続けられていた中年夫婦、その他のかたがたが続き復帰され、再びにぎやかになってきた。

## 「おはよう」の一言

伊勢町 稲見悦治

毎朝顔を合わせては、せめてあいつの一言をと思っても、我関せずと通り過ぎる人たちが意外に多く、外人の日本紀行にある、日本人の丁寧なあいつ姿は本当だったのか、と疑いたくもなる世の中になっただけに。

## 歴史 フォト散歩 ③



奥池(池南町)のため不足の水、奥池(池南町)の碑(奥池南町)を開拓した猿丸安時の墓(奥池南町)。

## 国連婦人の10年

「男は仕事、女は家庭」という男女の役割分担への意識が変わってきていますね。「男と女という前に、同じ権利と責任をもつ人間だということですね。育児や家事が嫌だということではなく、必ず女性がしなければならぬという決めつけがおかしいということですね。女性がどんな社会参加していく時代にあつて、家庭のことを何もできない男性は、ご本人も困るでしょうね。」

ゆめの中に入った

よなかの二時になった  
わたしは そうつと  
お母さんのベットに  
お母さんのゆめの中に入った  
そのゆめは  
わたしがひとりいて  
ゆめのわたしが  
お母さんとあそんでいる  
わたしもいっしょにあそんだ  
それから  
わたしはゆめからでてきて  
学校にいった

朝日ヶ丘小学校4年 金森美栄

## ごあんない

- お茶のみ友だち紹介**  
日時：6月15日(土) 10時～15時  
会場：福祉会館14室 対象：男性60歳、女性55歳以上の独身のかた  
問い合わせ：社会福祉協議会(☎27530)
- 菊の栽培講習会**  
日時：6月8日(土) 14時～15時  
会場：市役所分庁舎大会議室  
講師：奏康夫氏(芦屋菊花会副会長)【菊苗の配布】15時から16時まで市役所分庁舎中会議室で  
問い合わせ：経済課消費生活・農林係(☎2121内線325)
- 駐車禁止除外ステッカーの交付対象者範囲の拡大**  
実施日：6月4日1日 対象：移動機能1級～4級、ボウコウ・直腸の機能障害1級～3級 問い合わせ：保護課障害・母子福祉係(☎2121内線334)
- 危険物取扱者試験**  
日時：7月23日(火) 乙種・10時～12時、丙種・13時～14時30分  
試験地：神戸市・尻崎市ほか  
願書受付期間：6月10日(月)～12日(水) 問い合わせ：消防本部予防課危険物係(☎2345)
- 救急講習会**  
消防本部では、事業所・グループなどを対象に救急講習会の申し込みを受け付中。希望日時を調整のうえ、救急隊が指導に行きます。  
問い合わせ：消防本部警防課急係(☎2345)
- 水防訓練**  
日時：6月12日(水) 9時20分～11時  
会場：芦屋川川尻 内容：消防職員・消防団員が水防工法を実施  
問い合わせ：消防本部警防課警防係(☎2345)
- 合同追悼式**  
戦没者・戦災死没者・海外引揚物故者の合同追悼式を行います。  
日時：6月14日(金) 13時30分  
会場：ルナ・ホール 問い合わせ：福祉総務課地域福祉係(☎2121内線336)
- 老人よろず相談**  
日時：6月14日(金) 10時～15時  
会場：福祉会館14室 内容：老人に関する諸問題について、本人や家族を対象とする相談  
申し込み：6月12日(水) までに社会福祉協議会(☎27530)へ
- お茶のみ友だち紹介**  
日時：6月15日(土) 10時～15時  
会場：福祉会館14室 対象：男性60歳、女性55歳以上の独身のかた  
問い合わせ：社会福祉協議会(☎27530)
- 高齢者無料職業紹介**  
日時：6月21日(金) 13時30分～16時  
会場：福祉会館14室 問い合わせ：社会福祉協議会(☎27530)
- 暑中見舞い用はがきの発売**  
6月15日(土) から、裏面が昆虫採集・かき水・ほていあおいの3種類の暑中見舞い用はがきを発売します。問い合わせは、芦屋郵便局(☎23200)
- 銃砲・刀剣類登録審査会**  
新たに銃砲・刀剣類を発見したり、所持するときは、登録審査が必要です。  
日時：6月20日(木) 10時～15時  
会場：県民会館1001号室  
問い合わせ：県教育委員会社会教育文化財課(☎078-341-7711内線3213)
- 花の大和路を訪ねてバスツアー**  
日時：6月17日(月) 8時30分出発  
集合場所：国鉄芦屋駅北広場  
行き先：バラの霊山寺・アジサイの矢田寺・慈光院ほか 定員：45人(先着順) 費用：8000円 申し込み：国鉄芦屋駅駅長室 今安(☎2800)
- 寄付 (敬称略)**  
福祉総務課取り扱い分  
【老人福祉のために】5000円、匿名  
社会福祉協議会取り扱い分  
▽1万円、向井章雄  
▽3万円、東山町子ども会
- 善意銀行 (敬称略)**  
預託  
【社会福祉のために】▽3000円、市民K



# 保健衛生

衛生総務課  
精道町5-11 ☎2121  
保健センター  
公光町5-10 ☎1586  
県保健所  
公光町1-23 ☎2707  
芦屋市医師会  
公光町5-21 ☎2000



砂糖の摂取量の増加と虫歯の増加とは正比例しています。このことから、虫歯の原因に砂糖の取り過ぎが、大きく影響していると言えます。

## 砂糖と虫歯



栄養学者によると、白砂糖の摂取許容量は、一日当たりせいぜい四十グラムまでですが、現在、日本人の平均摂取量は、八十グラムを超えています。コーラや飲料水に含まれている糖分は、一本当たり四十グラム近くで、角砂糖に換算すると十個弱にもなります。虫歯は、口の中に残った食べかす(糖質)を細菌が分解し、そのときに出す酸によって、歯

のカルシウム分も溶かされることとが、原因の一つとされています。砂糖の取り過ぎは「万病のもと」とも言われます。最近の日本人の食生活は、あまりにもぜいたくなっています。食べたいものを食べていると、いつのまにか身体も歯にも老化現象が、

忍びよっているということになりかねません。食生活は、思い当たたら、きょうからでも改善できることなので、すぐにでも実行に移したいものです。  
芦屋歯科医師会

## 歯の無料検診・相談

六月四日(火)から十日(月)は、歯の衛生週間です。期間中、市内の各歯科医院で無料検診・相談を行います。ご希望のかたは、電話で予約してください。また声屋病院でも、五日(水)午前八時三十分から十一時三十分まで行います。いずれも、治療をご希望のかたは、健康保険証をご持参ください。

## 歯の供養祭

抜けた歯・古い義歯などをご持参ください。  
日時：六月八日(土)午後二時  
会場：芦屋霊園「歯の供養塚」  
問い合わせ：保健センター

## 日本脳炎予防接種

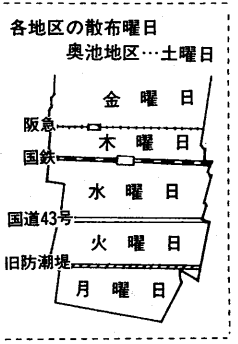
日程・会場  
一回目：六月八日(土) 岩園幼稚園  
二回目：六月二十四日(土) 山手幼稚園  
三回目：六月二十五日(日) 山手幼稚園  
四回目：六月二十六日(日) 宮川幼稚園

## 薬剤の散布

日本脳炎など伝染病の予防対策として、六月から八月まで、夜間一斉散布を変更し、昼間に蚊・ハエほか害虫の発生源となっている下水道・側溝などの局所へ、薬剤を散布します。各地区毎週一回、

## 不用猫の引き取り

日時：六月五日(水) 午前九時二十分から九時五十五分  
場所：衛生総務課  
対象：いらなくなった飼猫、所有者の判明しない拾得猫  
費用：一匹三千円(県の収入証紙を納入のこと)ただし、生後六か月以内、体重二・五キログラム以下と拾得猫は無料  
問い合わせ：衛生総務課管理係



右図のように定まった曜日に行います。

【散布時のご注意】  
▽煙霧が排水口から逆流した場合水を流すか、窓をあけて空気を入れ換えてください。  
▽路上駐車は、ご遠慮ください。  
問い合わせ：衛生総務課管理係

# 検診だより

●会場をまちがわないように  
●車での来場はご遠慮ください

6月1日  
7月5日

## 保健センター (国道2号線業平橋南へ150メートル)

内容	日程	時間	対象・経費等
ツベルクリン反応検査	3, 7/1	14:00~15:30	3カ月~4歳未満児。母子健康手帳、予防接種つづり持参
ツ反判定・BCG接種	5, 7/3		
三種混合・はしか	日程等は、委託医療機関に直接お問い合わせください		
1歳6カ月児健康診査	20	13:00~14:00	S58.11.16~12.15生まれ 母子健康手帳持参
市民検診	15	9:30~10:30	16歳以上。胸部レントゲン、血圧測定、検尿
貧血検査	25	9:30~10:30	16歳以上。180円
健康チェックA	毎月第1金曜日	9:30~10:30	35歳以上。前日の夕食後2時間の尿持参。朝は絶飲絶食。成人病予防7項目 2,000円
健康チェックB (予約制)	7, 8月分予約受付中		
胃がん検診 (予約制)	3, 6, 8, 13, 17, 20, 24, 27, 7/1, 7/4	9:00~10:30	35歳以上。1,000円
母学級	12, 19, 26	12:45~16:00	妊産婦、母子健康手帳持参 250円
健康相談	15, 22	9:30~10:30	
献血	21 (市役所北側) 22 (浜ダイエー前)	10:00~16:00	16歳~64歳
子宮がん・乳がん検診	随時	医療機関で、診療時間内の午前中	30歳以上の婦人。子宮がん 1,000円、乳がん 300円

## 県保健所 (国道2号線業平橋東へ150メートル)

内容	日程	時間	対象・経費等
4カ月児健康診査 (股関節脱臼検診併設)	13, 27	13:00~14:30	S60.2.1~2.14生まれ 母子健康手帳持参 S60.2.15~2.28生まれ
3歳児心の検診	4, 11, 18, 25, 7/2	9:00~9:30 10:00~10:30	3歳0カ月児。母子健康手帳持参
3歳児健康診査	6, 7/4	13:00~14:30	3歳1カ月児。母子健康手帳持参
乳幼児歯磨き教室	26	13:00	1歳6カ月児(1~2歳も可) 歯ブラシ、コップ持参
乳幼児精神衛生相談 (予約制)	4, 7/2	13:00~14:30	乳幼児。母子健康手帳持参
妊婦健康相談	7, 14, 21, 28, 7/5	9:00~10:30	妊婦。母子健康手帳持参
一般健康相談	7, 14, 21, 28, 7/5	9:00~10:30	診察、血圧測定、X線撮影、各種検査。(有料) 車いすのかたは、事前に連絡ください
電送心臓検診		10:30~11:00	
精神衛生相談 (予約制)	20	9:30~10:30	ノイローゼ等、専門医による相談
歯の衛生相談	26	14:00~14:30	乳幼児、妊婦、一般のかた
検便・水質検査	毎週月・火・水曜日	9:00~12:00	特殊項目水質検査は、第1・第3月曜日(有料)

ごみはルールを守って近くのステーションへ

問い合わせ：環境衛生課 ☎22-2155

◆6月1日~7月5日の収集  
午前8時30分までにお願いします  
**大型ごみ**  
1日(土) 松浜  
3日(月) 高浜1~4街区  
4日(火) 高浜5~9街区  
5日(水) 若葉1~4街区・緑  
6日(木) 若葉5~7街区

曜日	収集する町名
日	奥山、山手、山芦屋、東芦屋
月	西山、三条
火	奥池、奥池南、翠ヶ丘、親王塚、大原、船戸、松ノ内、月若、西芦屋、三条南、前田、清水
水	楠、上宮川、業平、春日、打出小穂、宮塚、茶屋、大榎、公光、川西、津知、打出、若宮、宮川、精道、平田北
木	六麓荘、朝日ヶ丘、岩園、東山、南宮、竹園、浜芦屋、大東、浜、西蔵、呉川、伊勢、松浜、平田
金	

すべて、真空輸送の投入口へ入れてください。ダンボール、洗剤箱、包装材などは、根気よく切断し投入口へ入れてください。投入口に入らないものは、大型ごみの日に回収します。ただし、空き缶、空き瓶、その他金属類は資源ごみとして再利用しますので、所定の場所に出してください。

7月	収集する町名
1日(月)	宮塚
2日(火)	山手・奥山
3日(水)	竹園・浜芦屋
4日(木)	月若・平田・奥池・大榎・公光
5日(金)	
6日(土)	
7日(日)	浜見・浜風
8日(月)	大原1~13街区
9日(火)	大原14~28街区
10日(水)	大東1~11街区
11日(木)	大東12~18街区
12日(金)	茶屋
13日(土)	南宮1~13街区
14日(日)	南宮14~18街区
15日(月)	呉川
16日(火)	西山・西芦屋
17日(水)	精道・上宮川
18日(木)	
19日(金)	
20日(土)	
21日(日)	
22日(月)	業平
23日(火)	朝日ヶ丘1~7街区
24日(水)	朝日ヶ丘8~17街区
25日(木)	朝日ヶ丘18~40街区
26日(金)	船戸・松ノ内
27日(土)	伊勢
28日(日)	清水
29日(月)	

缶、瓶、陶器のわれ物などは、午後0時30分までに出しましょう。灰は湿めらせてから出してください。(三輪車やテレビより大きいものは大型ごみ)

台所ごみ、紙くずはポリ袋に入れ、午前8時30分までに出し、午後8時30分までに出してください。

まず かかりつけの医師へ

日曜・祝日当番医 9時~17時

- 6月2日(日) 松岡医院 (内科) 清水町10-6 (兵衛銀行甲南支店東へすぐ)
- 9日(日) 福田医院 (内科) 大原町18-16 (コープあしや北東へ200メートル)
- 16日(日) 都世子医院 (内・小児科) 浜町2-17 (宮川小学校西へ100メートル)
- 23日(日) 宮本医院 (産婦人科) 呉川町15-23 (「呉川町」バス停南へ100メートル)
- 30日(日) 小泉医院 (小児科) 西山町11-17-203 (阪急芦屋川駅北へすぐ)

▶ 夜間在宅輪番 夜間(毎日)21時~翌7時  
▶ 休日耳鼻科在宅輪番 9時~12時  
どちらも在宅当番医が待機しています。問い合わせは、消防本部(☎2345)まで。